

Las ventas subieron un 124% en 2005

## El textil gallego hace negocios en Hong Kong para competir en el mercado chino

La compañía coruñesa Mafecco acudió a la principal feria de la moda de Asia

■ A CORUÑA

**Las compañías de seguros no quieren cubrir accidentes en el centro de ocio**

Página 3

■ CIUDAD

**Los policías ven difícil que con la actual plantilla se garantice la seguridad**

Página 5

CIENCIA

**Una coruñesa descubre en EEUU cómo funciona la vista de los humanos**

Página 40

TRIBUTOS

**Las rentas salariales de menos de 9.000 euros, exentas del IRPF**

Página 44

▶ Las industrias de la moda de Galicia tratan de paliar la ofensiva china en el sector

▶ Argentina obliga a Zara a confeccionar todo tipo de tallas para frenar la anorexia

El sector textil de Galicia evita quedarse quieto ante el poderío chino tras la liberalización del comercio de la ropa. Tras la ofensiva de las empresas textiles de China cuatro industrias de Galicia, entre ellas la coruñesa Mafecco, hacen negocios en Hong Kong como puente al mercado asiático. Esta semana asistieron a la principal feria de moda de Asia para establecer contactos comerciales. Mientras, Argentina ha obligado a Zara a confeccionar todo tipo de tallas para evitar la anorexia.

Página 42

ÍNDICE	
A CORUÑA	3
GALICIA	24
OPINIÓN	27
CARTAS	28
ESPAÑA	30
MUNDO	34
SOCIEDAD	38
SUCESOS	41
ECONOMÍA	42
MAR	48
DEPORTES	49
CULTURA	56
CLASIFICADOS	61
TIEMPO	58
CARTELERA	59
AGENDA	62
PASATIEMPOS	63
TELEVISIÓN	66



LAVANDEIRA JR

## La Brilat regresa a Galicia tras la misión en Afganistán

Un grupo de 66 soldados de la Brilat (Brigada Ligera Aerotransportable), integrante del primer contingente enviado a Pakistán tras el terremoto registrado en el país, regresó ayer a España, donde los efectivos declararon que están satisfechos de su labor, aunque "todavía quedan cosas por hacer". Los soldados, en la foto una integrante de la unidad con su hijo, llegaron al aeropuerto compostelano de Lavacolla en un avión fletado por el Ministerio de Defensa con la compañía Air Europa.

Página 25

■ FINANZAS

## Amancio Ortega entra en el negocio de la promoción de pisos de lujo

El dueño de Inditex adquiere con Restaura un edificio en la calle Alcalá de Madrid

El dueño de Zara, Amancio Ortega, ha decidido entrar en el negocio de la promoción de las viviendas de lujo tras asociarse con la sociedad Restaura y comprar un gran edificio en Madrid.

Página 45

■ MAR

## Pesca garantiza 45 euros diarios a cada afectado por la marea roja

Los empresarios recibirán el 70% de las pérdidas en las ventas durante el paro

Página 48

El ecologista escéptico

Hoy, el suplemento SABERES

EL MEJOR SERVICIO INMOBILIARIO

**PISO Perfecto**

COMPRA - VENTA DE SOLARES, PISOS, BAJOS, ETC LA MEJOR FINANCIACIÓN

VISITENOS EN: AVD. ARTEIXO, N° 12, BAJO

LLAMENOS AL 981-14-86-80

**LA FUENTE**

Ctra. N.º VI Km 18 • Guisamo • Bergondo  
Oficinas: Tel y Fax 981 795 320  
Recepción: Tel 981 795 007

Desde hace más de 20 años, los científicos pensaban que las microsacadas, uno de los movimientos que produce el ojo, no servían para nada, pero una investigación desarrollada en el Instituto

Barrow de Phoenix, dirigido por la coruñesa Susana Martínez-Conde, ha demostrado que no es así. Sin las microsacadas, las cosas que no se mueven se volverían invisibles para los humanos

## Miradas en movimiento

La investigadora coruñesa Susana Martínez Conde, afincada en EEUU, descubre cómo funciona la vista de los humanos

Redacción

A CORUÑA

Un equipo del Instituto Neurológico Barrow de Phoenix (EEUU), dirigido por la investigadora coruñesa Susana Martínez-Conde, ha conseguido demostrar que un tipo de movimiento que producen los ojos de los humanos, llamados microsacadas, son los responsables del 80% de la visión de objetos que están fijos.

El logro de Martínez ha acabado con cincuenta años de polémica y ha recuperado la importancia de las microsacadas, que son rápidos movimientos del ojo en línea recta, hasta ahora considerados meros "tics nerviosos" y un "misterio de la evolución".

"Los ojos están en continuo movimiento, aún cuando están fijos sobre un objeto, porque las neuronas no responden en ausencia de estímulo. Sin esas rápidas oscilaciones oculares sería imposible ver cualquier cosa que no se moviese", indica la investigadora.

En 1980, los científicos concluyeron que los movimientos llamados temblor y deriva tenían una función determinante de la visión, pero no pudieron hallar el papel de las microsacadas, por lo que dedujeron que estaban "de adorno".

Sin embargo, el laboratorio dirigido por Martínez-Conde en Phoenix ha podido determinar ahora, gracias a los avances técnicos, los distintos movimientos de los ojos fijos y constado la "vital importancia" de las microsacadas para evitar que las imágenes fijas "desaparezcan".

Además de resolver un debate científico, este descubrimiento aporta nuevas esperanzas para pa-



Susana Martínez-Conde, en un congreso en A Coruña. / JUAN VARELA

La investigación  
aporta esperanzas  
a pacientes cuyos  
ojos no son capaces  
de moverse

cientes con problemas visuales debido precisamente a que sus ojos no son capaces de realizar estos rápidos movimientos.

La científica coruñesa co-

mentó que hasta ahora algunas de estas personas resolvían la falta de movimiento de sus ojos con pequeñas oscilaciones de su cabeza, lo que, por ejemplo, les permitía leer.

Ahora que se ha descubierto que las microsacadas son responsables del ochenta por ciento de la experiencia visual de una persona, "se podrán desarrollar aplicaciones clínicas", afirma la investigadora, cuyo descubrimiento sale publicado en el último número de la reputada revista científica de Estados Unidos *Neuron*.

## Los médicos dicen que homologar su carrera frenaría la emigración

Un 20% de los facultativos españoles se traslada al extranjero para ejercer

Agencias

A CORUÑA

La Confederación Estatal de Sindicatos Médicos (CESM) reclamó ayer a las administraciones central y autonómicas medidas para garantizar que los médicos que se forman en España desarrollen su trabajo en este país. Ahora, según datos de la CESM, un 20% tiene que trasladarse fuera de España ante la oferta de mejores condiciones laborales.

Entre otras medidas, el presidente de la Confederación Estatal de Sindicatos Médicos, Ángel Pizarro, instó al Ministerio de Sanidad a promover la "homologación" de la carrera profesional de este colectivo en

las comunidades autónomas. Coincidiendo con la celebración de unas jornadas en A Coruña sobre la situación actual de la carrera profesional y los problemas en su desarrollo, Ángel Pizarro explicó que la legislación aprobada en 2003 establece que el próximo año tiene que estar homologada la carrera profesional.

Sin embargo, advirtió de que esto no será posible "porque todavía hay muchas comunidades autónomas que están empezando a negociarlas", indicó el presidente de la CESM, quien también aludió a las consecuencias económicas y laborales de esta situación cuando los profesionales se trasladan de una autonomía a otra.

## Os libeiros galegos solicitan vender ás bibliotecas escolares

Redacción

A CORUÑA

A Federación de Libreiros de Galicia denuncia que, segundo unha decisión administrativa da Secretaría Xeral de Política Lingüística, as bibliotecas escolares únicamente poden adquirir os libros nas editoriais integradas na Asociación Galega de Editores ou aquelas que soliciten entrar na venda.

Unha situación que segundo a Federación "marxina novamente as librerías galegas ás que non se lle permite exercer

unha actividade para a que están especialmente facultadas.

A Federación reconece o esforzo inversor da Xunta — unha partida de 200.000 para a compra de libros, preferentemente literatura infantil en galego — pero pide respecto para a actividade dos libreiros galegos. Ademais, este sector solicita "a participación en libre concorrencia tanto nesta campaña coma en calquer outra que se poida convocar e que teña que ver co suministro de libros a diferentes institucións u organismos públicos".

## Detienen a Ali Agca después de ser revocada su liberación

El hombre que intentó matar a Juan Pablo II reingresó ayer en prisión porque el cálculo de la condena cumplida "fue erróneo"

Agencias

ANKARA

Ali Agca, el hombre que disparó contra el Papa Juan Pablo II, volvió ayer a prisión al haber sido detenido en Estambul después de que la máxima instancia judicial turca revocase la decisión que le puso en libertad el 12 de enero.

Según explicó el gobernador de Estambul, Muammer Güler, las fuerzas del orden encontraron a Agca en su domicilio y éste no opuso ninguna resistencia a su captura. Fue trasladado desde el lugar de su detención a la central de policía de la ciudad donde, tras el pertinente reconocimiento, fue trasladado a prisión, añadió el responsable turco.

"Os estaba esperando", dijo Agca a los policías que acudieron a detenerle cuando les vio en la puerta de su casa, informó la cadena de televisión NTV.

Entonces, el hombre que disparó contra Karol Wojtila "empezó a decir algo sobre la justicia, pero decidió callarse". "Los agentes ataron sus manos y le condujeron al coche patrulla", detalló el medio. La decisión de la Corte Suprema, tomada por unanimidad, es inapelable.

Tras su salida de prisión, el ministro de Justicia turco, Cemil Çiçek, solicitó su vuelta a la cárcel al alegar que el cálculo de la condena cumplida por el recluso había sido hecho de forma errónea.

Agca cumplía condena en Tur-

quía por el asesinato del periodista turco Abdi İpekçi. Según el veredicto de la máxima institución judicial turca, el tiempo que Agca pasó encarcelado en Italia por el intento de asesinato del Papa fue reducido del tiempo de condena por el atentado contra el periodista turco, lo que va en contra de la legislación del país.

La Corte Suprema decidió ayer que los 20 años de prisión que Agca pasó en Italia no deben ser deducidos de la condena a 36 años de cárcel que se le impusieron por los crímenes cometidos en Turquía.

El ministro de Justicia señaló que, según sus cálculos, Agca debería permanecer en prisión hasta el año 2010, aunque otras fuentes creen que será hasta 2014.



JOHN GRIFFITHS

## Una ballena de 7 toneladas remonta el Támesis y llega al centro de Londres

Bajo la mirada incrédula de navegantes y turistas, un equipo de rescate intentaba ayer devolver cuanto antes al mar a una ballena que nadó río arriba por el Támesis hasta el mismo centro de Londres, ante el temor de que el cetáceo pudiese morir. El animal, perteneciente a la especie conocida como cuello de botella o calderón, dejó boquiabierto a más de un viandante, que no daba crédito al gigantesco e insólito espectáculo.